

ე ბ ი

№ 2.

20 სექტემბერი 1909 წ.

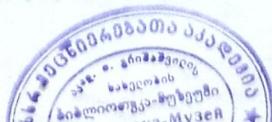
ეგისამული საპოლიტიკო, საშიცნერი და სალიტერატური ჟურნალი

შინაარის: საერთო ხელშეკრულება გლეხებსა და მემამულებს შორის.—რუსთაველის ნეზტები, გაფა-ფაველაბი.—ერის უფლება, ვასთა-ისა.—მინისტრი ურები. (გარეული ბატო) ნ. ლოროჭიფანიძისა.—გაროზგილი, მოთხოვბა, ა. ელეფონებისა.—მელოდია, —ლექსი ი. გრიშაშვილისა —შინაური მიმოხილვა. ჩემს მუხას, ია ეკალაბისა.—თეატრი, ბ-ისა.—სიმღერა, ლექსი ი. მჭედლი-შვილისა—ქრისტულ სამართლის ისტორია, ი. ჯავახიშვილისა

საერთო ხელშეკრულობა გლეხებსა და მემამულებს შორის.

ჩვენს ცხოვრებაში არც ერთი საზოგადოებრივი ელემენტი იმდენ შეიიწროებას არ განიცის, ასმდენსაც გლეხი. ის დღესაც უფლებმო წევრია სახიგადოებისა. მას ბევრს სთხოვენ, ხოლო მცირედსაც არ უბრუნებენ. მოვალეობა უთვალავი აწევს, ხოლო ამ ზოგალეობასთან სახსენებელიც არაა ის უფლება, რომელიც მას მიერიქა და რომელიც დღეს თითქმის სრულია მისცობილია სხვა-და-სხვა ადმინისტრაციულ განკარგულებათა წყალობით. სამწუხაროდ, ზოგადი კანონია, რომ ასმდენად ორგანიზმი დასუსტებულია, იმდენად მას ბევრი პარაზიტი ახვევია. ამ აზრის საუკეთესო ილუსტრაციას ჩვენი ცხოვრება იძლევა. სადაც მემამულე ძლიერი იყო, ფეოდალობას მაგრაც ედგა ფეხი, იქ გლეხი მიწასთან გასწორებული იყო და ამიტომაც მისი გამყვილეფიც ბლომდად მოიპოვებოდა. შედარებით ძლიერი იყო ფეოდალობა ქართლში. და აი კიდეც ქართლშია ისეთი ჩარჩების ბუდეები; როგორიცაც ცხინვალი, გორი, სურამი და სხვ. ქართლის სოფლებში უთვალავი ჩარჩია, რომელიც ხალხს დაუნდობლად სცარცვას. ტყუილად კი არ გაამზადა ქართლში საჩარჩილ ნიკერმა ბელერისტება ლ. არდაზიანშა თავისი გმირი სოლომონ მეჯლანუაშვილი. ფეოდალობის სიძლიერემ გასტეხა წლში გლეხი და უფლებრივად ისე დაასუსტა, რომ არამც თუ იარაღოთ შემცული მოთარეშე ამილახვარი მისთვის საშიში შეიქმნა, არმინით შეიირალებული მეჯლანუაშვილიც მისი ბატონი გახდა. გაიხსენეთ მეორე უკვე თანამედროვე ბელერტრისტის არბოელი მოთხოვა „უკველის მხრიდან“, სადაც ბუნებისაგან განადგურებულ გლეხს კარჩე მიადგებიან ერთი შეძილან მოვდელი, ხოლო მეორე მხრიდან ჩარჩი ურია და სომები. ეს დაუძლეურება ქართლში იქამდის მიერად, რომ გლეხის განსაკუთრებული ტიპი შეიქმნა. და, რომ გლეხის განსაკუთრებული ტიპი შეიქმნა. ქართლელი გლეხი სულ სხვანაირად იცვას, სხვანაირად დადის, სხვანაირად ცხოვრის, ვიდრე მის გვერდით მცხოვრები ფეოდალი ან გუშინ დელი

ჩარჩი, დღეს კი შეძლე სოფლაგარი. იმერეთში ფეოდალობა ისე ძლიერი არ იყო, ამიტომაც იქ განსხვებაც არ არის ძლიერი. მაგრავ აი ძლიერი საჩერის ფეოდალები და მათ თან ახლავან ჩარჩები, რომელიც შეისარგება ტყავს აძრობენ გლეხს. ეს სწორედ ისეა, როგორც ბუნებაში. როცა ლომი სანადიროდ მიდის, უსათუოდ უკან მელია მისდევს, რომელიც იმის მოლოდინშია, რომ ლომი ნაღრის ივდებს ხელში და მეც ნასუფრალი მერგებაო. ჩარჩი სხვა-და-სხვა გზით აძრობს ტყავს გლეხებს. სარგებლობს გლეხის გაკირვებით, როცა ამ უკანასკნელს არ შეუძლია გაისტუმროს მემამულე ან სახელმწიფო, ასესხებს ფულს და წინდაწინ ყიდულობს მოსავალს, რა საკირველია, ჩალის ფასად. ჩარჩი იგირავებს წერილ მესაკუთრის მამულს, თავნის უკადვად ე. ი. ხელუბლებლად სტოკებს, ხოლო ნათავნში ყოველ წლობით მოსავალი მიაქვე. ამითაც არ კმაყოფილდება. რაღაც გლეხს თავისი მამული არ ყოფნის, ამიტომ ის ძულებულია მიმართოს მემალულეს. აქაც შეუში ჩარჩი ჩამოდგება. ჩვენ შემთხვევა გვექნდა წელს გაზაფხულზე ბორჩალოში დაესწრებოდით ჩარჩების და გლეხების შეჯიბრებას. სხვათა შორის ამ შეჯიბრების დროს გამოირკვა, რომ მემამულის სიმპატია ჩარჩების მხარეს იყო, თუმცა გლეხები მემამულისთვის არა ნაკლებ სასარგებლო პირობებზე თანმდებოდნენ. რასაკირველია სოფლის ბობოლები ჩუმად მოქმედებოდნ. გაიგეს გლეხებმა, თუ რა უბედურება მზადებოდა მათვის, აფრინებ კაცი მემამულესთვის, რომელიც ტფოლიში სცხოვრილია, მაგვე დროს მიმართეს თხოვნით შუამდგრიმლობისათვის გაზრის უფროსს, მომრიგებელ შუამავალს, მაგრამ ბობოლებმა მაინც თავისი გაირანეს. რაღდენადაც ვიცით, ეს მემამულე დღეს არჩეულია ერთს თავად-აზნაურობის თანამდებობაზე. რასაკირველია, ჩვენ კარგად გვესმის, თუ რა ინტერესების წინააღმდეგობა არსებობს მუშა გლეხსა და მამულის გამცემ მესაკუთრის შორის. ამ წინააღმდეგობის გადაჭრა მხოლოდ იმით შეიძლება, რომ მამული მის დამმუშევრებელს დაესაკუთროს. მაგრამ სანამ ეს საკითხი საკითხად რჩება, მანამდის მემამულენი როგორც





ବ୍ୟବସାୟଙ୍କଙ୍କୁ ବ୍ୟବସାୟକ.

მეოსანი საქართველოსავ,
წამოიხედე ზეზედა,
იხილე შენი სამშობლო,
მიმოარე მზეზედა.
შენი ერისა ჭაბუკი
გიამბორებენ ხელზედა:
მართლდება შენი ნათქვაძი
ათასზე, განა ერთხედა,—
თავისუფლდება მონები,
შენ გულს რომ გქირდა წყლულადა;
ნეხეთა და ვარდთაც ლომის რომ
მზე მოეფინოს სწორადა...
აღარ ვაჩო გუშინდელები,
ვიქცევნი ერთი-ორადა.
წამოგვეზარდნენ კაბუკი,
ჰნახო, სცნობ არწივ-ქორადა!
თავს სწირვენ ნესტანისათვის
ტარიელივით ლომადა...
და ივერიის დიდებას
ხალხს აუბნებენ შორადა.
აღდედეგით, ცაძედე ავმაღლდრო
ნათქვამნი ჩასაქოლადა.
თუ არ წამოხვალ, მანდ მოვლენ,—
დლემდის ბევრებსაც ჰნახავდი.
ვიცი, რომ ვიამებოდა,
გულს ვარდად დაისახავდი
სახესა ვაჟკაცებისას.
მიიღე როგორც ზეილები
თავ-დადებულნი ქვეყნისთვის,
შენის სამშობლოს გმირები.
აკურთხე შენის მარჯვენით
ეგ მარგილიტის ლილები,
სამშობლოს მკერდით აქრილნი,
მისთვის დამწვარი ცვილები...

၂၅၈ ဘတ္တရာန

11

ნაშთლების თმების ისე არიგ-დარია ქრისტის ჰოლოკოსტი და ლიტვის რეგიონის ნაშთლების წადიღი მთელი ქვეყნის დამზადებისას ისეთი ძლიერი იყო და თოვჭის დფილად ადსასრულებელი მისი სამსებრო გენისტობის წევალით, რომ ერთა თავის სულილება-კა არა, სახელმწიფო ტერიტორიაზე ბოლო ედებოდათ. კერძოდ დამზადებილია ნაშთლების, რომელისც არა სწორდა არც ეტებდა თავის სულილებას და არც სახელმწიფოთა უფლებასი, —მას მხოლოდ თავისი საკუთარი და საფრანგეთის ჰეგემონია სწორდა, მათი უფლებასი ჩრდიდა და არ იციდა, რომ ეს მერძინაში ტერიტორიაზე საფრანგეთის უფლებელი იყო. კერძოთ კი გენისტობის ერთო ადამიანისა, კერძოთ ისძილებული კრის სახელმწიფოთა გერმანიისა და სირიაში კი კრის სახელმწიფოთა გერმანიის და სირიაში თავისი თავის სულილებაზე და უფლებებზე.

ଗୁର୍ଜେଣ୍ଡିଙ୍ଗେନ୍ କେତ୍ତଦ୍ୟାରାଂ ଏହିଥିସ ଓ ନିଶ୍ଚିଲ୍ଲାଫର୍ମିକ୍ ନା-
ଟିକନ୍ହାନ୍ତାକ୍ ଡାର୍ଜାର୍ କେତ୍ତଦ୍ୟାରାଂ. ମନ୍ତ୍ରାଳ୍ୟ ଗ୍ରାନ୍ତିକିଃ ଶ୍ରୀରତ୍ନଦେ
ମିଶନ୍ କେବଳକାନ୍ତରେ ପାଇଲାମ୍ବନ୍ତ କଥା ବେଳାକି ଓ ବେଳାକି ନାହାଯାଇଲା
ମନ୍ତ୍ରାଳ୍ୟ ଏହି କେତ୍ତନ୍ତିକିଲା କାଳୀକି ରାଜ୍ୟମାନ୍ଦିରରେବେଳା, ଏବଂ ମୈତ୍ରିଧାରୀଙ୍କରେ
ଦେଖାଇନାକିଲା ଏହିମେହିକାର୍ଦ୍ଦନ୍ତିକିନା ଅର୍ଥାତ୍-ଦାର୍ଶନ୍ୟରୁ ଗ୍ରହିତିଷ୍ଠିତ,
ଏହିଦ୍ୱାରା ଉତ୍ତରାଧିକାରୀ ଗ୍ରାନ୍ତିକ୍ଷେତ୍ର କେତ୍ତନ୍ତିର୍ଭାବରେ
ବେଳାକି, କିମ୍ବାଗ୍ରୀର୍ବ୍ୟାଙ୍ଗାର୍ ଆ, ମନ୍ତ୍ରାଳ୍ୟରେବେଳା, ଏହିଥିରେବେଳାକି
ଏହି ମନ୍ତ୍ରାଳ୍ୟରେବେଳା କେତ୍ତନ୍ତରେବେଳାକି କିମ୍ବାଗ୍ରୀର୍ବ୍ୟାଙ୍ଗାର୍
ଶିରିକ୍ଷାତ, —ନେତ୍ରରେବେଳାକି ବ୍ୟାକିନ୍ତାକିଲା ମନ୍ତ୍ରାଳ୍ୟରେବେଳାକି ଶ୍ରୀମଦ୍ଭଗବତ
ତ୍ୱରିତର୍କ୍ଷେତ୍ର ପାଇଲାମ୍ବନ୍ତ କଥା ଉତ୍ତରାଧିକାରୀ ଓ ଏହାରେବେଳା ଯା-
ବୀନାତ କେତ୍ତନ୍ତରେବେଳାକି କେତ୍ତନ୍ତରେବେଳାକି, କେତ୍ତନ୍ତରେବେଳାକି କୋଣାର୍କ ତାଙ୍କାର୍କ-
ଭ୍ୟାଙ୍ଗକାର୍କିର୍ବେଳାକି ମେହିରକାର୍କ କେତ୍ତନ୍ତରେବେଳାକି
ତ୍ୱରିତର୍କ୍ଷେତ୍ର ପାଇଲାମ୍ବନ୍ତ କଥା ଉତ୍ତରାଧିକାରୀ —ମାତ୍ରାକି
କଥାରେବେଳା ବ୍ୟାକିନ୍ତାକିଲା ମନ୍ତ୍ରାଳ୍ୟରେବେଳା କେତ୍ତନ୍ତରେବେଳାକି
ମେହିରକାର୍କ ମାନିବ୍ କାମକିର୍ବେଳା ଏହା କେତ୍ତନ୍ତ ଓ କେତ୍ତନ୍ତ ଗ୍ରାନ୍ତି
ଉତ୍ତରାଧିକାରୀରେ, ଏବଂ କେତ୍ତନ୍ତରେବେଳା କେତ୍ତନ୍ତରେବେଳା ନାହାଇଲା
କଥାରେବେଳା.

କଳାଙ୍କ ଶୁଣ୍ଡିଲ୍ଲିରେ, ତୁ ବୀରନ୍ଦିନ୍ଦିଗୁମ୍ଭଟିର ହାତ ଥାଏଇ ହିଂକଠକିରି
ମିଶ୍ରବ୍ୟାପିତାକାରୀଙ୍କରେ, ଏକମରିକ ଶୁଣ୍ଡିଲ୍ଲିଗୁମ୍ଭଟ ବୀରନ୍ଦିନ୍ଦି
ରେ ଦେଇବା ଏବଂ କଳାଙ୍କମହାପିତା ଅମିତ ଶନିବୀରେକାରିଷ୍ଟାର
ରୁକ୍ଷରାଜୁର ତଥା ବୀରନ୍ଦିନ୍ଦିରେ, ଏକ ମିଶ୍ରବ୍ୟାପି ବୀରନ୍ଦିନ୍ଦିରେ
ମହାପିତାକାରୀଙ୍କ ବୀରନ୍ଦିନ୍ଦିରେ ମିଶ୍ରବ୍ୟାପିତାକାରୀଙ୍କରେ, ରମ୍ପିଲ୍ଲିମିଶ୍ରବ୍ୟାପି
ମିଶ୍ରବ୍ୟାପିତାକାରୀଙ୍କ ଶୁଣ୍ଡିଲ୍ଲିଗୁମ୍ଭଟିର ଶୁଣ୍ଡିଲ୍ଲିଗୁମ୍ଭଟିର

ପୁରୋହିତୀଙ୍କ ଉଦ୍‌ଘାଟନାରେ ଏକମାନୀୟ ପ୍ରକଳନିଯୋଗରେ କ୍ଷେତ୍ର-
ନିର୍ମାଣ ଓ ଧରଣୀର ବିଭାଗରେ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ ପାଇଁ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ କାମକାରୀ
ପାଇଁ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ କାମକାରୀ ପାଇଁ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ କାମକାରୀ ପାଇଁ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ
କାମକାରୀ ପାଇଁ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ କାମକାରୀ ପାଇଁ ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ କାମକାରୀ ପାଇଁ

კოლენიზაციაში. ნაბრლეთის შესეგაძი კიდევ უფრო
დასუსტება იგი და მთელი ქერთვია ამ შემთხვევა
მრთვისას განთხოვთხულების უნდღობა.

182 წელს, სამხრეთი პრეზიდენტის უკავი თავისუფლადი
იყო. ბენჯამინ გორგონისიც კა კრისტიან ბოლივიაშვილის ახალ
დესტუბლიდვას შესავრთდებოთ, მაგრამ შეირთება შეუძლ-
დებული შეიქმნა. დაწესენ დამსუბუქდებედა რესტუბლი-
დებით, რომელიც შემდგა მიმდინ საქონაშერის ს-
სამართლაში თავისი მთარეველობის ქვეშ, როგორც და-
მუშავდებედა სახელმწიფო თანამდებობა.

ლობდნენ. ბერძენი ნამდვილი მთხა იქ ასმაღლოს. — 1821 წელს მირველი ცდა იქ ბერძენთა ჯანი უბის რემინიაში დაექსინდე იშვილანტის მეთაურისთვის. მაგრამ რემინიაში ეს ჯანება დამარცხდა. შერევაში დაიწყო ჯანება. ბერძენებმა მისიერ ას- მალეთის ფლოტი. აიღეს ათინა 1821 წელს. შიომისი, შეკროვალდანტო და სხვა გმირები თავ-გნე- წირულა იძრდენ. 1825 წ. იძრავის ფაშაშ მოკა- ლი მორეა განხილვურა, მაგრამ ბერძენთა გმირბაშ და თავისწირულობის და ასმაღლოს სისულეების აძლევდა ექიმობა მიშეულებდა. შეაჭრა ერთა, მათ მთაშორეს ბერძენებს თავიდან ასმაღლები, გაასაზღურას რა იძრავის ფაშაშ და რესებმა 1827 წელს. ასმაღლეთმა 1829 წელს უკვე აღარა საბერძნებას დამუშავდებდა.

ამავე დროს, 1830 წელს ბოლონიუმში ოქუპაცია
დანართდება, იმარჯვებენ ტუსკუპედ, მაგრამ 1831 წელს
ბოლონიუმი სრულდა მარცხდება და ხდება მსხვერპლად
გამარჯვებულთა სამინისტროს. აქ გამოხდნა,
თუ როგორ ადარბება „ეველა ერის უფლებას“, ერთი
იმ დღე სახელმწიფო თავისანი, რომელთაც „კონცერტი“
დასასრული 1811—15 წლები.

1848 ଶ୍ରୀଜୀଙ୍କ ର୍ଗ୍ରେଟାର୍ଡିଆର୍କି ମହିନେ ପରିଷକା ଶ୍ରୀନାନ୍ଦିତା
କରିବାକୁ ପରିଷକା ମହିନେ ର୍ଗ୍ରେଟାର୍ଡିଆର୍କି ଏବଂ ପରିଷକା
କରିବାକୁ ପରିଷକା ମହିନେ ର୍ଗ୍ରେଟାର୍ଡିଆର୍କି ଏବଂ ପରିଷକା
କରିବାକୁ ପରିଷକା ମହିନେ ର୍ଗ୍ରେଟାର୍ଡିଆର୍କି ଏବଂ ପରିଷକା
କରିବାକୁ ପରିଷକା ମହିନେ ର୍ଗ୍ରେଟାର୍ଡିଆର୍କି ଏବଂ ପରିଷକା

გარბის. შესძგა ფრანგულობის მართვაშენტი, სცდა-ლობენ მთელი გერმანიის ერთ შეაერთან, ერთ, რომელი საც ჭრისა გროვა ტერიტორიაზურ-გერმანიული, გშლიურული, სულიერი, შეთღრიდ შოლილიყური ერთას აკლდა. 1849 წელს პრუსიის შევეს გერმანიის იმპერიალირად იჩენება, შეგრაშ უარს აბითის.

ამავე დროს სდაგანებიც იღვიძებენ. 1848 წელს პრაგაში წეხები სდგებიან, პრუსიაში შოლილიყური. სხვა სდაგანებიც უნგრელების წინააღმდეგ იმპრიან. ამით სარგებლობას ავსტრია უნგრელების დასასრულებელი და ასარცების შათ კიდეც. 1849 წელს რუსეთი ეპარქია ავსტრიელების უნგრეთის წინააღმდეგ და შეერთებული მალით ამარცებები შას. აյ შეორენდ გამოიჩინა რუსებისა და ავსტრიაშ, განცემლის წევრებისა, თუ როგორ ესმიდათ შათ „ერთა თავისუფლება“. — უნგრეთი ბოლოს და ბოლოს შინაგანსა შაინც დაშოუკიდებლად რჩება, ავსტრიასთან სწორი უფლებათ მოიდა.

იტალიაში ისევ ბორილა; მიაღანი ამარცებების ავსტრიელების, შეგრაშ ავსტრიელი ღენერალი რამეტი ისევ იტერს მიღანს. სტატა ივერებების საძაგირდ რეგლანურია, — ფლორენციაში. 1849 წელს თვით როშში აცხადებენ რესტაბლივას, შეგრაშ ფრანგები ეპარქიანის შპს და ისერენს თქმას.

მთელი კვრია ამგეარად ბორილის ცეცხლშია გა-სტული.

1848—1849 წლ. საფრანგეთი იმპერიის რესტუბლიგისათვის და სცდალიზისათვის, გერმანია ერ-გნულ გაერთიანებისათვის და დემოკრატიისათვის, იტა-ლია, უნგრეთი, ბოლოებით და სხვანი ერთეულ და შოკიდებლობისათვის და ერთბისათვის. განსაკუთრებით ეს ერთეული იმპრია ასულდებულებას ევროპის სალხების. ევროპის კონცერტიც უღილა ამ საერთო მოძრაობის წინაშე. თუ წინად ამ კონცერტის სულის ჩამდგმელი რეაციონერები განააზისუფლებულ ამერიკის რესტუბლიგების კვლავ დამთხვებას სცდალიბენ, ეპარქიანის მონარქიის ფერთა კვეშე მათ სტანდალია გა-თევზას, ესლა თვით კვრია მითხილებენ აჯანებულ სალხებს. გაბათილდა მათ პრინციპით — როგორც ესლა ართი სახელმწიფოთი და მათი ტერიტორიას, ისე უნდა დარჩეო უკუნითა უკუნისმდე, — ეს არის ჩვენი მიზანი! ნაცელდ ამისა — ერთბის მო-ლიტიური რექს მთლა ერთანად იცვლებოდა!

შეგრაშ ერთი რამ ნაცელ ემჩნევდა უკედა ერს, რომელიც ეტროფლა თავისუფლებისა და დამოუკიდებლობის: მსოლოდ თავისთვის სწადეთ თავისუფლება, მათთვის კა, გინც ამ განთავასუფლებულ ერთა საზღვრებში რჩებოდნენ, — სხვა ერთათვის ეს თავისუფლება არა წარმდა. მსოლოდ თავისთვის ეს გერმანიას უუურებდა და ქვლაც უუურებს, გერმანიული დანელის და შოლონე-

დას უფლებას პატივის რა სცემდა, უნგრელი სლა-განებს გერ გერმანიდა სიმპატიურად. ეს იმას ამტკი-ცებს, რომ თუმცა ერთეულები იღებო გადას, ოუმცა ერის უფლება აღიარებული იყო, მაგრამ საერებით ფერ-გრები არა, ფერ კადებ ფერ მიედინათ ერთა ნაძღვილ სტრუტებიანის იღების. თვით ინტერნაციონა-ლის დანარების დროს კა ვერ ადარეს სავეგბით ეს ნაძღვილი უფლება ერთა და ვერც შეიგნებს ერთეუ-ლი იდეა სიხასფეროდათ და სისწოდით.

1850—60 წლები ისე გავიღნენ, რომ ეს დაწ-ეუბული დიდი ბორილა არ დამთავრებულა. რეაქციის სუსიმ ძლიერი იყო. არც გერმანია და არც ატრია არ იყო ფერ გაერთიანებული. საფრანგეთში ნაპოლეონ მესამებ რესტუბლია დათრგვენა და იმპერია გამოიცხადა 1853 წელს. 1854—55 წლ. ინგლისი და საფრანგეთი რუსეთს ერთმეან და 1856 წელს კა ინგლისი ჩანგრები ეფუძნება, რომება, რომ თავისი გენომიური ბატონია განამტკა-ცოს ცცხლი ერთს ნიადაგზედ.

1859 წელს ისევ იწყება ბორილა თავისუფლების სათვის, — ბორილა მთხა ნებრთ განსათავასუფლებულად. 1860 წლიდან ეგრძელშაც ახალის ძალით ივერებების ბორილა ერთა თავისი სუფლებისთვის.

საფრანგეთის ცდა მონების განთავასუფლებისთვის შობდა 1792 წელს, დანელებისა — 1803 წელს. შემ-დებ ინგლისმა განათავასუფლა 1808 წელს. მთავრობაშ აღკრძალა ამერიკის მდანრაცებისთვის ნეგრების გავიდვა. 1830 წელს განთავასუფლებ უკედა სახელმწიფო მონება. 1833 წელს გამოსცეს საუფლებალ აქტი მონათ განთავასუფლებისა. ამ შეგალითს სხვა ევროპიურიმა სახელმწიფოებმა მიჰმადეს. ამერიკის სამ-სკეუ შტატებში კა რჩებოდა ისევ მონათ ნეგრუბისა.

1848 წელს აფრიკაში განთავასუფლებულ ნეგრთა რესტუბლია დაბერიაც კა დაარსდა, რომელიც და-მოუკიდებლად აღარეს უკედა სასელმწიფოებმა აშერი-კას გარდა, ისეთი ზიზდი ჰქონდა ამ უკანასკენელს მონებისადმი, და ამა იქ საფუთარ მონების რეგიონ გაა-თავასუფლებდნენ.

შეგრაშ მთელი კვეუნა აფრიკა ნეგრთა მონათის წინადმიტებ ადელებდა უკრძალებოდა აზრი, ნებრილ შტატების აზრი, — იქ განთავასუფლებ უკრძალებოდა, რომელიც თავისუფლა შემაბა უნდოდა, და არა მონები შრომა და მისთან კონკურენცია. 1859 წელს თავისუფლები აშერიკედა ჯონ ბრაუნი თავისი შვილებითა და მეგრძელება უკუნიდა, მაგრამ ნეგრუბის შას და-და დახმარება უკერ გაუწიეს, იგა დამარცხება და ნამო-ნებით იქნა გამარჯვებულთაგან.

1861 წელს უკედ მომწიდებული იყო საზოგადო-ების აზრი აშისათვის, შტატებაშ ნებრილ და სას-

ხერთ შტატთა შორის იმართა, და მათ ბირთლის პირ აში
გამოუცხადეს ერთმანეთსა. ჯერ სამხრეთეულება სკოლ-
იადნენ, შეგრამ ბრძოლაში თას წელიწადს გასცანა, 1865
წლის მინის, და ნერდილობრუთულების გამოყიდვების გა-
მარჯვებულისა ას ბრძოლადან: ნებრები განათავსეულებუ-
ლი. თვით შეერთებული შტატები გარდათანხმენ ას ბრძო-
ლის შემდეგ. მოული აშენდა დამოუკიდებელი შეიქმნა
სკოლისა განა. პრეზიდენტ მითოვეს 1823 წლის გან-
ცხადება, — აშენება დამოუკიდებელია ევრო-
პისაგანთ, — გასრულდა.

ଜୀବିଷ୍ଟ ରକ୍ତରେ ପର୍ଯ୍ୟାଣର ଗୁଣ୍ଡରକଳିରେ ମନକଲ୍ପିତ । ଗୁଣ୍ଡରକଳିରେ ଶିଖିଲୁଛି ଏହାର ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ ଅନୁଭବ । 1860 ମେ ମସି ଦିନରେ ଏହାର ପରିପୂର୍ଣ୍ଣ ଅନୁଭବ ହେଲା ।

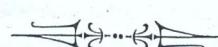
1863 წელს კვლავ სდგისა შოთლონეთი, მარცწებებს
რესუთს და აცხადებს დოკუმენტ მთავრობას, შავიძე
მაცე თვითთვი მარცწებება.

ამასთან ერთად ვითარდება ეკონომიკური გარდაქმნის შემთხვევა
შენაგრის საზოგადოებრივ გარდაქმნისადმი. 1864 წელს
ასედება ინტენსურისტისადმი, ანუ საერთაშორისო კამპინი
შემთხვევა, რომ სოციალური მის წასზედ გარდაქმნის მთელი
წარმოდება და განაწილება სიმძღვრისა ეყელა ეკუპიდა.
როგორც მართვის აღვა შემთარტყეს მრუსიელებისა, შეა-
რაც იყენება თვითონ იციფრებ სატასტო ქადაქსა და სამ-
ჭიბულის, დამარცხებული მთავრობა კი გაიძეგა. 1871
18 მარტი ცესადება მართვის გომიშვნა, მაგრამ უკანაგი-
ნდება ინტენსურის მის წინააღმდეგ ტრანსი მთავრობა ამარ-
ცხებს კომბინაციას. ისპანიაში 1873 წელს უკერძოის-
ტრანსი მოძრაობაა. კესკებულიას ცესადებენ, მაგრამ
მარცხებულიან. სატანკებოდება კი, მიუსადება და კომბინაციას

საშინელი დამარცხებისა და შარიზში 30,000 დამანის გადაუტისა, ცხედების შესამე რესპუბლიკა 1875 წელს.

დასასრულ, არც ბაჯენეთის სლავიანებსა და რუმინებს ეძინათ. ისინი მუდაშ ებრომდენ ასმალებსა. 1875 წელს სერბები აფანედნენ ჰერცოგობის ში. 1876 წელს ნამდგალი ამას სერბებსა და ასმალებს შორის. რუსთა ამს უცხადების თამასლებს 1877 წელს. ამით სარგებლობები სერბები, ბოლგარები, რუმინები. უკიკეთი ასრულებს ასმალებს და 1878 წ. სინ-ტერებანთ-ში ზედა ჩამოვარდება. ძიავე წელს შეიკრიბება ბერლინის კონგრესი, რომელიც დაიირ ასხავებულს ზეგას მითობას, მაგრამ შეიცნო ახთავის უფლებებს სერბიას, ბოლგარების, რუმინები. უკიკეთი ასრულებს ასმალებს და 1878 წ. სინ-ტერებანთ-ში ზედა ჩამოვარდება. ძიავე წელს შეიკრიბება ბერლინის კონგრესი, რომელიც დაიირ ასხავებულს ზეგას მითობას, მაგრამ შეიცნო ახთავის უფლებებს სერბიას, ბოლგარებისა, რუმინიას, აგრეთვე სამხების აღლებს გარანტიას ასმალებისაგან უდერის წინაღმდეგ, თუმცა ეს დაბირება არის სრული ასმალებისა და რუმინების მიერ.

(3e²m_{ee}, e¹⁵s²)



II

ପାତ୍ରିକା

ძღვნად და საჩუქრად სახელ-განთქმულ სოფ-
ის მებატონეს ღარიბ აზნაურისაგან მოუვიდა გა-
ეყლო ბატი:

ბავშვები გახარებულნი იყვნენ ახალის სანახობით. მსახურნი სწერდნენ ლამაზ ფრთებს ამაყფრინველს.

დიდხანს ეშინოდათ, გარეულია და არ გაგვი-
ფრინდესო, მაგრამ ბოლოს და ბოლოს შეაჩნიეს,
რომ ამპარტავანი ტყის მცხოვრები, როცა ქათმებს
გადაუყრიდენ საკენ კს, შემობრუნდებობა და ოუმცა-
წყნარად, მეღილურად, მაინც . აიღებდა ორ. სამს
სიმინდის მაზრაოს.

ბარიონება — ბრძანება — გასკვა თრთებს ნუოარ

სწერთ, მე თვითონ მკირდებაო. მსახურნი ჩუმ-ჩუმად თავისას არ იშლიდენ, მაგრამ სიჩქარეში და შიშში ვეღარ ასწრებდენ სრულიად გაეპტყვნათ დაჯანებული ბატი.

ბატს ფრთხი ეზრდებოდა, უძლიერდებოდა. თუკი საღმე იხელთებდენ ღამის წყვდიაღში, გამო-გლევდენ ფრთას, მაგრამ ფრთხი მაინც უმაგრდებოდა. ბატიც სინჯავდა თავის ძალას და გულნა-კლული ფიქრობდა: გავფრინდე, არა, იმდენი ძა-ლა არა მაქვს, სუსტად ვარ ეს ტიალი, ან ქორს დამადევნებენ, ან ტყვიას... ერთ ორ თვეს რომ შემაციდენ, ხელს არ მახლებდნ, —ფრთხი დამე-ზრდებოდა, მაშინ არაფერი გამიქირდებოდა.

ბატი ეხლა ხერხინად ემალებოდა, ვინც კი მიუახლოვდებადა გასაპტყვნელად, მაგრამ ეზოს მა-ინც არ, შორდებოდა.

ეზოში ისმოდა ძალლების ყეფა, ბაზიერთა წრუბუნი, ბუკის ხმა... ბატს ეშინოდა, რიდი ჰქონდა.

ერთ დღეს არა ჩვეულებრივი ალიაქოთი ატყდა: მებატონე სანადიროდ წაბრძანდა. ცხენე-ბის ფრუტუნის, ძალლების ყეფის, შათრახების ტკა-ცა-ტკუცის შემდეგ დაურღვეველი სიჩუმე ჩამო-ვარდა, სანამ შორიდან არ მოისმა საყირის ხმა, თორფის ბათქა-ბუთქი, ყეფა და ყრენი.

„შორს არიან, გათიფერა ბატმა“, და ფრთა ფრთას შემოკრა. გადაჩეულს გაუმნელდა ფრენა, მაგრამ ხორცის დაუძლურება თავისუფლების სუ-რეილმა სძლია. გულის ფანკელით, ფრთა-დამ-ტვრეული ბატი ჩავარდა საღლაც ძიგვეში, მაგრამ თავისუფალი და მოხარული. მალე ტოლი ჰპოვა; ბუდე თავისი, მხოლოდ მისი, მისგან აშენებული, რბილი, თბილი, მის გემოზე გამოკრილი ბუდე მონახა; სურეილისაზებრ შეკეთა დაძველებული საყვარელი ბუდე, და თუ საბატეში ვინმე არის, ისიც არის და სცხოვრობს.

როცა მონები და ყმები სახელ-განთქმულის სოფლის მებატონისა შეიყრებიან, სულ ბატის სი-სულელეზე ლაპარაკინდენ! მხოლოდ რამდენიმეს მოაგონდება თავისი მდგომარეობა, შეადარებს ბა-ტის საქციელს და გულში კითხულობს:

ნუთუ ბატიც უფრო ჭკვიანი იქნება ჩვენზე?

6. ლ.



გარეზგილი

(ნაწილი II).

გ ა რ ა ნ შ ი.

(ნაწილი დაუსრულებელ მოთხოვისა „გარეზგილი“)

— ეგ-კი არა და... წელს ძალიან გადაგირჩათ, ნათლი, ნაბატონარის ვენახი სეტყვისაგან... სწო-რედ გეზად აუარა. მიმართა ცოტა ხნის შემდეგ ერთმა ნაში მყოფთაგანმა ინოფრეს.

— აბა, ეგ-და მაჟლდა, რომ სეტყვასაც დაეკ-რა... — უპასუხა ინოფრემ. — არა, რაღაც ნაესი ადგილი ის ადგილი... ყოველ წელიწადს რამე ფათერაკი უნდა დაემრთოს... შარშან იყო და მთელ ქვეყანაზედ ნაცარი წამლადაც არ მოიპო-ვებოდა და სწორედ იმას გაუჩნდა... წელს კინაღმი სეტყვამ ჩარეგვა... არა, გული მეუბნება, ავილო და თაყზედ მიგაგდო ჩემს ნაბატონარს... დე თი-თონ გააკეთოს...

— აბა, იმის მარჯვენას სწორედ მაგის უნარი არა სტარი! — დაიძახა სიცილით მეორემ. — არ დაიჯეროთ, ხალხნო, არა მგონია, მთელ დუნია-ზედ მაგისთანა უქნარი და წუწკი კიდევ იყოს ვინმე!... დაეხირება ისე უგზო-უკვლოდ სულელ კიკასაგით... რაც რამ გაჩნდა, სულ მიყიდ-მოყიდა და ახლა გდია თქვენ ხელში შემყურავი... იმ დღე აღრიან დილით ზაქარიას დუქნისაკენ ჩამო-ვიარე და იქვე ქაზედ ვნახე გადაშელართული... თავისავე ნაღებინარში გორავობდა... თურმე ზაქა-რის დუქნში დამთვრალიყო... გარედ-კი გამისუ-ლიყო, მაგრამ ჰაერზე თავბრუ დაპევოდა და წაქ-ცეულიყო... იაკა რუსიც არ იკალებს მაგისთანა საქმეს...

— ეგრე იცის ხოლმე და ოტებმ... მაშინვე მუხლსა სჭრის... დაილოცოს ვაზის წვენი... სვი რამდენიც გინდა, მე ვიცი, თავს დაგიმზმებს და ფეხს იგირევს?!... აბა! შენც არ მომიკვდე... ლეინო ქვეყნის სიხარულია... — ამ სიტყვების და-სამტკიცებლად მთქმელმა ტუჩებზედ საღვინე მოი-კიდა. იმის მაღიან სმას მისივე ყანყრატო სამურ ბანს ეუბნებოდა და თანაც ყიყვი მოძრაობაში იყო — ხან ზევით ამოჯდებოდა, ხანაც კვლავ თავის ადგილის ჩაგარდებოდა ხოლმე.

— როგორი ღვინო ღაგილგათ, ხოსრო? — ჰეითხა ინოფრემ მსმელს, როცა მან საღვინე

მოიხსნა და ხელის გულით გემრიელათ ტუჩები გადიწმინდა.

— ისეთია ნათლი, ისეთია რომა, უკაცრაო პასუხია, ვარდის სუნი უდის. — უპასუხა მან მოხუცს აღტაცებით.

— შენ, ეი, იმ დღეს რო ამბობდი — მიუბრუნდა ფილო მსმელს — თითქმ მოაგონდა რამეო, — ვისაც წმინდი გიორგის ჯვარი ჰქიდია, ხელს ვერავინ ახლებს, რაც უნდა დააშევოს.

— ჰო, და ასე გამიგრა ტურიკანთ მიტრასა გან...

— ვერ მოვართვი ალილო დღეს ხბოს თავი... ამას წინად ისე მიგბარეტყეს ის ჩევნი ნაბატონა-რი ტრაენიკებმა, რომ ვერ გააჩევდით, სად თავი ჰქინდა და სად ფეხები...

— მართლა! — დაიძახა ერთმა შენავეთავანმა სტრაენიკების გახსენებაზედ — თქვენ ილას ამ თვეში სალდასტრობის ყავლი უნდა გაუთავდეს... როდისთვის ელით?..

ამ გულუბრყვილოდ წარმოთქმულმა სიტყვებმა, ცოტა არ იყოს, უსიამოვნობის ღრუბელი მოჰვინა მამაშვილთა გუნების. სამიერე მსწრაფლ თვალწინ წარმოუდგა მიზაზედ გალართხული ილა, რუსულ როზე ქვეშ გატარებული, ნამუს ახდილი და ამ გარემოებაშ მათ სულიერ მოძრაობას ბოლმის საბურივი გადააუარა. არც ერთ მათგანს ხმა არ ამოუღია. ონიფრე ლართან ჩაკუნტულიყო და ერთ ადგილს, საცა ყურძნის წევნი ურნავდა, შერეულ ტალასა სცენებდა. ამ სიტყვების გაგონე-ბაზედ მოხუცმა უფრო ძირს დახარა თავი, თითქოს უხილიერი ხელმა კისერში ჩაპერაო. ნავთან მდგარი საბაც აირია და უაზროდ, პარზედ მწარე ღიმილ მომდგარმა, ყურძნეს ხელით აქეთ-იქით გაფანტვა დაუწყო. ფიდოს-კი ამ დროს ფეხების ბანვა გაეთავებინა და ნავში ჩატორას აპირებდა. სიტყვები ილიკოს შესახებ ტყვიასავით მოხვდა... ერთ ხანს ისიც გაუყენდა უცბად ჩამოვარდნილ სიჩუმეს, მაგრავ გონს მოვიდა, აბრუ არ გაიტეხა, თითქოს აქ არავერი მომხდარო, და ნავში გადახტომით რიხიანად დაიძახა;

— აბა, თქვენი ჭირიმე, ბიჭებო!... ფეხი მაგრა დაპეთ, რომ ყურძნეს სულ ჭყაბა-ტყუბი გაქვინდეს. — თანაც „პარალალო“ შემოსხაა. ბიჭებმა ბანი აადევნებს. ცოტა ხნის შემდეგ უხერხული მდგრმარეობა იქ მყოფთა სრულიად გაიფანტა და მარანი სიმღერის გუგუნმა მოიცე.

მზეს სხივები აეკრიბნა და დასავლეთისაკენ საკმაოდ გადახრილიყო, როცა ვენაზიან ეზოში შემოფინენ და მარანს მოუხლოვდნენ ჩართა, პე-

ლო და თებრო. მათ თან მოჰყვა ექვსიოდე გოგო, რომელთაც ხელში ყურძნით საესე კალათები და აკიდოები ეკირათ. გოგოებმა კალათები მიწასედ დასდგეს, მართას დ პელის გამოემშვილობნენ შორიდან ხელის გაწვდენათ და გვერდზედ თავის დაკვრით და ალავაფის კარებისაკენ გასწიის.

— ერთი შეხედე, საბავ, ზამუკაანთ საბედას, როგორ მიათამაზმებს ი კურტუმს!... — უთხრა თვალის ჩაკვრით საბას ერთმა ნავში მყოფმა ბიჭთაგანმა, თანაც ღრეულით მხარზედ ხელი დაპერა — სანაძლეო მოვიდეს, რომ სულ შენი გულითვინ არევეს ი გოგო ღრეულამიერით საძალლე ტანსა!... თომოძმ! ეგ-კი არ არი შიგ შუა ღრბეში საკოპნელი!..

ბიჭებმა სიცილი ასტეხეს.

— არა, შენ ფერებიანთ კეკეს უყურე და!.. — დაიძახა მეორემ — თებროს ელაპარაკება და თვალებს-კი მელასავით აქეთ აცეცებს... ვაპი, მაგის ქმრის ბრალი!.. სულ სანთელივით მოჰლვენთავე!..

ამასთანავე საპატარძლოთ მოწიფულ გოგოების დანახვაზედ და თანაც ღვინისაგან საღერლელ აშლილმა ბიჭებმა ვერ მოითმინეს, უწმაწური რამ არ გაეყოლებინით ქალებასათვის გზაში. სწორედ ამიტომაც ერთმა მათგანმა დაიწყო:

„პატარა გიო ნატრობდა....“

— ი, გაგიწყორე ჩემი სალოცავები, თუ ეგ წანკლიანი ენა დააყენოთ! — უთხრა მარანში შემოსულმა მართამ მომღერალ ბიჭებს — აბა, თუ გაჩუმლენ ე მამაობრიშვილები?!.. —

მართას კილოზედ ეტყობოდა, რომ არც თუ ძალიან ჯავრობდა და თუ ასეთის ტუქსეით მიმართა ბიჭებს, მხოლოდ იმიტომ, რომ უფრო არ წაქეზებულიყონენ და სრულიად არ გადამალათ თვალმარგალიტი სოფლურ უწმაწურ ლექსიკონისა. მაინც ბიჭები იქ დრომდე არ გაჩუმლენ, ვიდრე გოგოები თვალს არ მიეფარნენ.

პელომ და თებრომ კალათები სახლის აიგანზედ აზიდეს. საბა საქონელის მოსარეკად წავიდა. მართა და ონიფრე მარანში ფუსფუსებდნენ და მწურავებს ეხმარებოდნენ.

ბინდ ბუნდი მოტანებული იყო, რომ ყურძნის წურვა გათავდა. მუშები ნავიდან გადმოვიდნენ, ფეხები დაიბანეს და დაგვიანებულ სამხარს შეუდგნენ. მარანში ჭრაქები აანოეს, ცეცხლი გააჩაღეს და თხის მწვადები ააშიშეინეს.

სამხარმა დიღხანს როდი გასტანა. ყველანი დალლილები იყვნენ. ამას გარდა, ღვინის სმის სურგილიც არავისა ჰქინდა, რაღაცაც მოელი დღე თითქმის პირიდან ხელადა მოუხსნელი მუშაობ-

ღნენ. ქართველი-კი მხოლოდ მაშინ აგრძელებს ნაღიმს, როცა ლეინო სწყურიან. ესეც რომ არა ყოფილიყო, მასპინძლებსაც არ ეცალათ: ქვევრები უნდა გაევსოთ ჭაჟით და იქაურობა მიელაგ-ზოელაგებინათ.

მუშები წაეიღნენ. მართა, ფიდო და ონოფრე, მარანი რომ მიაღავს და ლვინო დაბინავეს, ეზ-ში გამოვიდნენ. ამ დროს კაბესთან ზანტად მთელემარე ძაღლი, რომელსაც უდელ გამობეული თავი წინა ფეხებზედ დატერ, ლრენით ალაყაფის კარგბისაკენ გაქანდა.

— ვიღაცა—სთქვა—ონოფრემ. ფიდო! მიუბრუნდა იგი შეცლს—გაიხედო, ნახე ვინ არის...

ფიდო მივიღა ალაყაფის კარებთან და, ის იყო პატარა კარის გაღებას აპირებდა. რომ ამ დროს კარი თვით გაიღონ და მის დირეზედ კაცი გამოჩნდა.

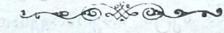
— ილავ, შენა!—მოისმა მთრთოლვარე ხმა ფიდოსი.

— შეილო ილიკო!!.. — შევბლავლა მართაშ და ბარბაციო კარგბისაკენ გაქანდა.

ონოფრე ადგილიდან ვერ დაძრულიყო.

მართას კივილზედ პელო და თებრო აივანზედ გამოვიდნენ. პელოს ხელში კრაქი ეკირა, რომელიც მდრღა აეწია, რომ სინათლეში გაერჩია, რა ხდებოდა ეზოში. ორივემ კარგბისაკენ მიაქციეს სახე და დაინახეს, რომ კარებში ვიღაც კაცი დღგა, რომელიც თითქოს ვერა ჰედელავდა ეზოში უემოს ვლას.

ი. ელევთერიძე.



მ ე ლ თ დ ი ხ.

სიმებს ჩამოვკარ ხელი მთრთოლვარ
ნალვლიან ჰანგიღ აეხმაურე;
ირგვლივ მოვდევი ხმა მგლოვირე:
და ცრემლო-ნაკადი მდელოს ვაპურე

ბულბულის სტევნა შესმის ჩხაევილად,
ყვავილს შევყურებ ნარ-ეკლიანსა
და შეის სხივები ისარ-მახვილად
გულსა ჰევდებიან მწარ-ნალვლიანსა.

დამიჭვნა გული... მომიკვდა რწმენა...
მიყუჩდა გრძნობა... განქრა ღმილი,— ი.
არ მსურს სიცოცხლე შხამ-გესლიანი...
მწყურის სიკვდილი, მხოლოდ სიკვდილი...

ი. გრიშაშვილი.



შინაური მიმოხილვა.

ამ თვის გასულს თვილისში დაიწყებს მოქმედებას ქალთა უმაღლესი კურსები. საზოგადოდ ქალების მდგომარეობა ამ ბოლო დროს ძირიანად შეიცვალა. ქალი თანდათან თავისუფლდება ოჯახურ კატეკეტილობისაგან, ის გამოდის საზოგადო ასპარეზზე და მათაც ერთად არსებობისათვის ბრძოლაში მონაწილე ხდება. ეს მოვლენა არა გამოწვეული რამე ზერელის, ან ინდივიდუალური მისრაფებით. მას ღრმა საზოგადოებრივი საფურველი აქვს და რამდენადც თანამეტროვე საზოგადოებრივი განვითარება გაღრმავდება, იმდენად ეს მოვლენაც გაპლიტრდება. ცხადია საზოგადოებრივ ბრძოლაში ჩაბმას შესაფერი მომზადებაც უნ. და. და აი ქალებიც საოცარი სიმზევით ეწიურებიან ცოდნას. ჩვენდა სამწუხარისე, ქალთა სასწავლებლები ისე მოწყვეტილი არიან სამშობლო ნიადაგს, რომ ძალიან ხშირად გიმაზიაში კურს დამთავრებულ ქართველ ქალს უბრალო მოკითხვის წერილიც არ შეუძლია დასწეროს თავის საჭამლო ენაზე. საზოგადო ის სრულიად მოწყვეტილია სამშობლო ნიადაგს და მის სუსტს გულში სამშობლო. სადმი სიმპატიას ტყუილად დაუწყებთ ძებნას. ძნელი გასათვალისწინებელია ის სამწუხარო შედევრი, რომელიც ასეთ სისტემას თან მოსდევს. ხშირად უკვე ცხოვრებაში გამოსული გრძნობს თავის ნაკლს და სრულს მუშადებლობას საზოგადო საქმეში. მაგრამ ოვითეულ აღამინისთვის ნაკლის გასწორება მეტად სამიმოა. პირიქით ცოდნის წყურებლით გატაცებულთა ჯგუფები, საერთო მიზნით გამსჭალული გაცილებით უფრო აღვილად სტერეოფონის მიერ შექმნილ დაბრკოლებას. ამიტომაც ჩვენ დიდი სიხარულით ვეგებებით ქალთა კურსების დაარსებას და იმედიც გვაქვს, რომ ჩვენი ქალები სწავლასაც შეიძენენ და მასთან ერთად უცდებიან ეს სწავლა თავის დაბრეჩებულ სამშობლოს საშველიად მომართონ და გამოიყენონ.

* * *

ამ ბოლო დროს წ.-კითხვის საზოგადოებაშ შესძლო თავისი მოქმედების გაფართოება. არსდება ადგილობრივი განყოფილებანი, რომელნიც შესწლებენ ამუშაონ ადგილობრივი ძალები და ამ ნაირად სახალხო განათლების საქმე წინ წასწიონ. ერთს ძირითადს ჩვენ სიძაბუნეს შეაღენს განუვითარებლობა, ეს საერთო სენია. ვისც სკოლა არ გაუვლია, ის ხომ ისე ვერანათ რჩება, ვისაც უსწავლია, ისიც სკოლის კედლებს რომ შორდება, შემ-

ଦେଇ କ୍ଷେତ୍ରପାଳୀଙ୍କରିଗୁ ତାଙ୍କେ ଏହିପଥିର ଗନ୍ଧିତାରୀପିଲେ ସାଜ୍ଞୀ
ମେହି ଲା ଠି ଗନ୍ଧିପାଇଗୁ ସାହିତ୍ୟରେ ତାନ୍ତ୍ରିତାନ ଫାନ୍ ତୀର୍ତ୍ତେ,
ଅନ୍ତର୍ମେଲିଯି ବାକ୍ଷାଲ୍ପାଦିଲାଙ୍କ ଗମନ୍ତ୍ରାତିନା ଗନ୍ଧିପାଇଗୁ
ମୁଖ୍ୟାମଦା କି ଲେଖିତ ତଥିବେଶିଲାଙ୍କ, ଏହିପଥିର ତ୍ୱରିଯିଲ
ତୁ ଶ୍ରୀହିନ୍ଦ୍ରଜୀତ, ମେହି ମିଳିବ ଗନ୍ଧାରମଦା ମେତ୍ରାଦ ମ୍ବେ
ଲାଙ୍କା. ବୋଲିନ ଏହି କି ମୁଖ୍ୟାମଦା ଶ୍ରୀହିନ୍ଦ୍ରଜୀତଙ୍କେବେଳି ଲୁପ୍ତ,
ଅଛିଲାଟିକିମେ ବାକ୍ଷାଲ୍ପାଦିଲାଙ୍କ ମୁଦ୍ରଣିତି ଲୁପ୍ତ ତ୍ୱରିଯିଲ ଗନ୍ଧିପାଇଗୁ
ଚାକୁରିପ, ବାକ୍ଷାଲ୍ପାଦିଲାଙ୍କ ମୁଦ୍ରଣିତି ଏହିତା ଗାପ୍ରେଲା-ଗାପ୍ରେଲା-
ପ୍ରେଲା, ଏହିତା କିଲାଇଲା, ତାଙ୍କି ଏହିକି ବୈଶିଶତାଙ୍କି ଗାନ୍ଧିପାଇଗୁ
କାହାରୀକିମେ, ବୈଶିଶି ଏହିକି ମନ୍ଦିରିନା. ଏହି ମନ୍ଦିରି ହିନ୍ଦ୍ର
ମେତ୍ରାଦ ଉତ୍ସୁଗ୍ବିତ୍ତ ମେଲାମାର୍ଗେବାହି ବାରି, ଗାନ୍ଧିକୁଟା
ରେବିତ ହିନ୍ଦ୍ରନି କରାଗିନ ପ୍ରେବି, ବାଦାପ ଗନ୍ଧିପାଇଗୁ
କି ଶରଦିଲ ପ୍ରାଣେଲିଯି ବାହୁଦାର୍ଯ୍ୟବା ଦାକ୍ଷେତାଙ୍କିମା.
ଅମିତ୍ରମ ହିନ୍ଦ୍ର ଦିଗିଲ ବୋମିନ୍ଦନ୍ଦିତ ଲା ନିର୍ମାଣିତ ଵ୍ୟାପାର
ଦେବିତ ଚାକୁରିପ. ବାକ୍ଷାଲ୍ପାଦିଲାଙ୍କିମେ ବାମିତ୍ରକ୍ରେତାଙ୍କିମେ ଗାନ୍ଧି
କୁଲାଙ୍କିମେ ଗାନ୍ଧିକାରୀକାଶ, ଏହି ବିନ୍ଦମାର୍ଗୁରାଦ ମାନ୍ଦି
ତାଙ୍କ ବାଜାରକ ଲ୍ଲେକ୍ଷିପିବି. ନିର୍ମାଣି, ବାଲ୍ବିକୁ ଲିନିର୍ବ୍ୟା
ଲ୍ଲାଙ୍କ ଦାନାତ୍ତ୍ଵବେଶ ଲେଖି ବାକ୍ଷାଲ୍ପାଦିଲାଙ୍କ ଗାନ୍ଧିକାରୀକାଶ
ମିଳି ନିର୍ମାଣକାରୀକାଶକି. ବୋଲିନ ହିନ୍ଦ୍ର ପ୍ରାଣେଲିଯି ବାହୁଦାର୍ଯ୍ୟବା
ଗାନ୍ଧିକାରୀକାଶକି ପାମିତ୍ରକ୍ରେତାଙ୍କ ବାମିତ୍ରକ୍ରେତାଙ୍କିମେ ମିଳାଇନା ଲା ବାଲ୍ବିକୁ
କୁଳାଙ୍କିମେ ଗାନ୍ଧିକାରୀକାଶକି ମନ୍ଦିରିନା.

„დროების“ ბორჯომელი კორესპონდენტი აღნიშვნას, რომ ბორჯომის ხეობაში არსებულ სკოლებში ქართულს არსად არ ასწავლიანო. ფრიად სამწუხარო მოვლენაა, რომლის უყურადღებოდ დატოვება შეუძლებელია. მაგრამ საჭიროა კორესპონდენტმა უფრო მეტი ყურადღება მიაუციოს ასეთს მოვლენას და უფრო დაწვრილებით იგვიზეროს საქმის გთავარება, დაასახლოს თვით სკოლები, და ისიც იგვისხნას, თუ რამ გამოიწვია ასეთი შეუწყისარებელი მოვლენა.

წელს ისეთი ცუდი ზაფხული იყო, რომ იმერეთის
ბეკნ სოფელს აუკილებლივ შიძშილი მოელის. ქვე-
ყინიგრებაზე აღბად მხოლოდ ერთი სახელმწიფოა,
სადაც შიძშილი ჩვეულებრივი მოვლენაა. ესაა ვე-
გბერთოლა რუსეთი, რომლის შიდა ნაწილი თათქმის
ყოველ წლივ დამშეულია და ას მილიონობით
მოითხოვს ყოველ წლივს, რომ თავი გაიტანოს. თუ
სხვა ქვეყნებმა აღარ იყანი, რაა მთელი ოლქების
მუდმივი დამშევა, აშკარაა, რუსეთს არ შესწევს
ძალა ზენებრივ მოვლენებს ებრძოლოს. კიდევ
უძრესი. რუსეთის საზოგადოებრივი წყობილება
იმდენად მოუხეშავი და ბარბაროსულია, რომ თი-
თქმ ხელს უწყობს დამშევას. დამშევა მისი
ერთი უძლევებაგანია. საქართველომ არ უნდა იცო-
დეს, რაა შიძშილი, და განსაკუთრებით ამერეთმა.
მაგრამ ჩვენც ვერ აუშორდით ამ შემხუთველ წყო-
ბალების შედეგებს, რომელიც აღმიანის ხელ-ფეხს
უბოჭავს და ყოველივე მავნე მოვლენასთან საბრ-
ძოლველიდ ულომლოდ სტოკებს. შიძშილი კარზე
მოვგადადა. ხოლო საშვალება მის ასაცილებლად
არსად იჩის. საჭიროა, აქიცნენ შეუკიდეთ საქმეს და

გამოვარტყიოთ, თუ რამდენად ძლიერია მოსალო-
ლნელი გაჭირვება, ეგვების რაოშე ღონე ვიღონოთ
და რაოდენამდე მაინც ურთიერთი დახმარებით
გაჭირვება შევეიმსუბუროთ.

ເລກທີ ៣ ສັນດວຍ

(၁၇၅၂ခုနှစ်မှာ)

— *bs, bs, bs, bs, bs!*

ରୁଦ୍ର ପାତୋଙ୍କୁଳ, ଯୁଧ୍ୟୁଷର ଶ୍ଵର,—ନେମିତ ମୃତ୍ୟୁ!
ଅଦେଶୀସ କାରକାର୍ଯ୍ୟ ତାତ୍ପର୍ଯ୍ୟାନରେ, ଗନ୍ଧୁର୍ମୁଖୁପାତ୍ରଙ୍କାଳ,
ନ୍ଯୁ ଅୟ ପ୍ରେର କ୍ଷେତ୍ରରେ, ଶ୍ଵର ପ୍ରମାଣକାର, ଶନ୍ତିକାରିତାରେ
ଏହି ପ୍ରକାଶକୁ ପୂର୍ଣ୍ଣମୁଖ, ତାଙ୍କୁଳାଲାଦାମ, କ୍ଷେତ୍ରକାରୀମାନଙ୍କରେ
ପ୍ରାଚୀକାଳୀନ ଦ୍ଵାରାକାର... ଏହିକାରକ କାମକାଳ ମୁଖଫଳରେ?.

— *s, s, s, s, s!*

ମାନ୍ଦୁ ଅପାରିଦ ? ଶ୍ରୀ-ମହାପ୍ରେ ମଧ୍ୟଭାଷାକୁ—
କେବେଳେ ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ
ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ
ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ ଏହାରେ

ମାତ୍ର... ପ୍ରେରଣାକୁ ଉପରେ! ଉପରେ ମେଳୁକଣାଙ୍କ!

ମହା ରୂପକରଣକୁ, ମହେଶ୍ୱରଙ୍କର ଗତିକାଳରୁଥିରୁ,
ଶାନ୍ତିରୁ, ଶ୍ଵର କ୍ଷେତ୍ରରୁ ଶଶିଲା ଶଶିବିନ୍ଦୁରୁ
ଏ ପାତ୍ରରୁ ଶଶିଲା, —ଶୁଭରୁତ ପା—ଜାତକାନ୍ତରୁ
ଯଦିଶ୍ଵରଙ୍କାରୀ ନେଇଛୁଥା ଶକ୍ତିଶର୍ମିରୁ, ଶଶିକାନ୍ତରୁ!

ოცნებ შეგვთანად... შეს ღდეას ნუ უდალასტები: ცას მადლი უძღვენ, დაჩა გრელებს—ქენი სიცოცცსლე და ბოროტებსა კაშისთხსრე არივ თეალები!.. ღაე, გაგთახთნ, გაბა აგილონ, გაგთასსიორონ,— ნეხვის ჭიებსა განა მეტი მეტეთფეხებათ? ფუნქში მცხოვრები გით შეასმენ, გააგებინებ, რომ ქარისის ენსხვა მხოლოდ პატარ შემოწმებათ...

ପ୍ରକାଶନ ମେଲ୍ 1909 ମୁଦ୍ରଣ

ମାତ୍ରମାତ୍ର

ხელოვნება, და განსაკუთრებით ის დარგი ხელოვნებისა, რომლის უმთავრესი იარაღი სიტყვაა, — ყოველთვის ნაკლით არის აღსასეს, უფერულია, თუ იგი ეროვნულ სფერაში არ აღზრდილა და არ განვითარებულა. როგორ შეიძლება მათვრული მწერლობის სასურველი გინეტიარება საქართველოში, როდესაც ქართული ენა დევნილია, ქართულ ენაზე არ ვითარდება ბავშვის სული და გული, როდესაც ქართველს ის შეგნებაც კი დაებადა, რომ უქართვულოდ ცოკრებაც შეიძლება, განვითარებაც

და უმაღლესი განათლების მიღებაცა. როგორ შეიძლება განვითარება მწერლობისა ასეთ პირობებში? პირდაპირ კულტი უნდა იყოს ენისა, და სამუშალო ენას არა თუ ქველმოქმედებითა და სირცხვილით უნდა სწავლობდენ, არამედ ამ კულტის ქურმები უნდა აღზარდოს ეროვნულმა ცხოვრებამ, რომ მართლაც განვითარდეს ნამდვილი მხატვრული მწერლობა. და აკი არც ვითარდება დღეს ეს საუნჯე და ვერც მოვიპოვებთ, სანამ ქართული ენა ჩვენთვის ის ერთად-ერთი იარალი არ იქნება, რომლითაც უნდა გამოიხატოთ ჩვენი ფიქრი და გრძნობანი. სანამ ქართულის მაგივრად სხვა ენა გვექნება ამ იარალად, არ მოგვესმის სიტყვა ქართული რუსთაველისა!

სასკრნო ხელოვნება კიდევ უფრო სასტიკად განიცდის ამ გარემოების სუსსა. დავანებოთ თავი ყველა სხვა ხელის შემშლელ პირობებს: არტისტთა გაუნათლებლობას, სპეციალურ არტისტიულ სწავლის უქონლობას, სიღარიბეს, საზოგადოების გულგრილობასა და სხვას. თუნდა ძლიერ ნასწავლებიც იყვნენ ჩვენი არტისტები, — როგორ უნდა მოსთხოვოთ მათ ისეთი ხელოვნური თამაში, როგორითაც მსმენელთ ატებობენ იტალიელები, ფრანგები ან რუსები! თუ გინდ ძლიერ ნიკიერებიც იყვნენ ჩვენი არტისტები, — როგორ უნდა გამოიჩინონ საუსებით თავიანთ ნიკი, როცა მათი გრძნობანი, მთელი მათი ხელოვნება უცხო ენით იხატებოდა მუდავ და, უბედურებაც ის არის, — რაც უფრო კითარდებოდა მათი ფსიხიკა, მით უფრო ექსპოვებოდა ამ ფსიხიკას უცხო ენა, რომელიც ბოლოს ერთად ერთ იარალად ხდებოდა მათი აზრისა და გრძნობის გამოსხატვად. ქართული კი ისე, სხვათა შორის, ქველმოქმედებით ან ვალდებულებით იხმარება.!

ბ-ნმა შალვა დადოიანმა სწორი სინამდვილე აღნიშნა, როდესაც ამბობდა („დროებაში“), რომ ყოველ ქართველ არტისტს თავისი საკუთარი ქართულური დიქტია აქვსო, ვინ იყის ვისგან, როდის ან როგორ ნასწავლები, ან საკუთრად გამოიგონილი, — და არ არსებობს ჩვენ სკუნაზე ნამდვილი, საკრთო ქარ ული დიქტია, ქართული ენამ! მართლაც, სხვისი არ ვიცი, და მე რომ თეატრში ვარ ხოლმე, ხან და ხან მგონია, რომ არტისტები ათ სხვა და სხვა, ენაზე ლაპარაკობენ: ზოგს ნეაპოლის ერგონის გამოთქმა აქვს, ზოგს ჰეტეროურგული რუსული, ზოგს კი ქართული, მაგრამ ან იმერულ-შორაპნული, ან თბილისურ-სომხური! ამითი აიხსნება ისიც, რომ ჩვენი არტისტები შედარებით კარგად თამაშობენ ადგილობრივ ცხოვრებიდან აღებულ პიესებში, ხოლო როცა

ნამდვილი ხელოვნური რამ უნდა ითამაშონ, სადაც არც კინ ტოურია და არც შორაპნული, — პაბილონის ენათა აღრევად მოგეწვენებათ მათი ქართული ენა!

საკვირველია, რომ ჩვენი ახალგაზრდა შახინიბნი ჰეტეროურგული და პარიზში მიდიან დრამატიულ კურსებზედ. რასაკირველია კარგია უმაღლეს ხელოვნების ტაძარში შესვლა, მაგრამ ორი რამაც აუცილებელი ჰეშმარიტებაა: მსახიობი ან ისტავლის რამეს, ან არ ისტავლის; თუ არას ისტავლის, მაშინ რასაკირველია ყოვლად უსარგებლო მისი წასვლაც და მოსკელაც, ხოლო თუ ისტავლის, უნდა ისტავლოს რუსულად, ან ფრანგულად, მთელმა მისცა ფსიხიკამ უნდა შეისისხლო-ხორცოს ფრანგული ან რუსული ენა, — უამისოდ სწავლა დიქტიისა, გამოთქმისა, ტანთა შეცვლისა სკეა და სხვა გრძნობათა თანახმად, — შეუძლებელია. და თუ ასეთნაირად განსწავლა მოახერხა უცხოეთში ჩვენმა მსახიობმა, — ერთ შვენიერ დღეს, ჩამოსვლისთანავე, ორი კვირის მომზადების შემდეგ, მას ქართული თამაში უნდა მოვსთხოვოთ? ჩვენის მხრით უკანონო და უსამართლო მოთხოვნაა, მსახიობისათვის კი შეუძლებელია ჩვენი დაკამაყოფილება.

და განა ეს მსახიობის ნიკისა, შრომისა და მე-ცადინების ბრალია? სრულიადაც არა. ჩვენ თვითონ ჩავაყენეთ იგი ისეთ მდგომარეობაში, რომ შეუძლებელია სხვანაირი სურათი წარმოადგინოს სკუნაზე. აბა ფრანგი, ფრანგულად აღზრდილი და რუსულის მცოდნე, რუსულად თამაშეთ, თუ ნახერად არ დაიკარგოს მისი ნიკიც და ხელოვნებაც! აბა ათამაშეთ ბ. ა. სუმბათიშვილი ქართულ სკუნაზედ, თუ იგი იმ სუმბათიშვილად მოგეწვენასთ, როგორიც არის რუსულ სკუნაზე! როგორც გამიგია, სუმბათიშვილი ქართულს არ ლაპარაკოს, არცა სწავლობს, რადგან ეშინია რუსულ აქცენტის გაფუჭებისა: იმიტომ რომ იგი რუსული ენით აქტორობს და ამ ენის სიმშენიერებას და სიტყვათა გამოთქმას უმთავრეს კურადღებას აქცევს.

ჩვენში კი რუსულად ნასწავლი სკოლაში, უნივერსიტეტში, დრამატიულ კურსებზედ, რუსულად მოლაპარაკე საზოგადოებაში, რომელსაც არავითარი სკოლა არ გაუვლია, არასოდეს არ უსწავლია ქართული გამოთქმა, ქართული სწორი ლიტერატურული ლაპარაკე და კილო, არც კი მოსვლია ფიქრად, რომ ეს აუცილებელი საკიროა სასკრნო ხელოვნებისათვის, — უცბად გამოდის სკუნაზე და ქართულად მთელს პიესას ჩაარახებას! შერწმუნეთ, ასეთ პირობებში გენიოსიც კი ვერსოდეს ვერ შექმნის სკულოვნებას!

ასეთი შთაბეჭდილება გამოვიტანე 12 სექტემბრის „ღალატის“ ოლსრულებილან ჩვენ ახალ სცნის მოყვარეთა მიერ. ყველას ნიკი ეტყობოდა, შრომა, მეცადინეობა, გულ-წრფელობა, მაგრამ ენა კი ოლ ერთს არ უვაროდა. მშვენიერი იყო ზე-ინაბი, ტემპერაციენტის ქქონე, ენერგიული, სადაც ენერგიის გამოჩენა იყო საჭირო, ნაზი, სადაც სინაზე იყო საჭირო, დიდებული სადაც ამ თვი-სების გამოჩენა სჭირდებოდა, მაგრამ მისს ხმასა და კილოს დიდი გაუმჯობესება და გაწრთვენა უნდა. საუცხოვო იყო ხოლმე თთარ-ბეგი, როცა როლში შევიდოდა და ფრთას გამლიდა, როცა ამაღლებული ხმა, გამოწვეული ძლიერ სულიერ დელვისაგან, ჰერავრეს ენისა და გამოთქმის ნაკლა, მაგრამ როცა სიღინჯე იყო საჭირო, როცა თვითოლეული ინტონაციით, განზედ გადასრულილი სიტყვით, გადაკვრით უნდა გამოხატა ხოლმე მთელი თვისი გულის ნადები, ღრმა განზრახვანი, მთელი აზრი, — მაშინ მის შშვენიერ მიმიკას, სახითა და სხეულით ამ გრძნობათა და განზრახვათა გამოხატვას ხელს უშლიდა იმერული, შორაპნული კილო. მაშინ ხმაზედაც იცნობდი ნაცნობი, თვალ-დახუჭლებ-კი, ვინც იყო თთარ ბ. გი, და მისი სცნის გარეშე ვინობა იმ წამსვე გაგირძენდა თავში!

ნიკი, მიმიკა, მიხვრა-მოხრა და სიღინჯესულ-ებინის თვისება იყო, მაგრამ მასაც თავისებური ქართული კილო ჰქონდა, მის მიერვე შექმნილი, რომელიც ძლიერ ეხამუშებოდა ყურსა.

არას ვიტყვით სხვებზედ.

ხოლო ეს სამი მსახიობი მართლაც დაჯილ-დოვებულია ბუნებისაგან. ქართულ სცნიაზედ შეიძლება არასოდეს არ აღესაულებონთსთ „ღალატი“ ასე მწყობრად და სისიამოვნოდ. ზეინაზი კი პირველია სხვა ზეინაზთა შორის. მაგრამ ქართული, ქართული კოქლობს, და სანაც ქართულს არ ჩავუდგამთ სულსა და გულში ჩვენ მსახიობს, სანამ ბუნებრივის წესიც არ გადმოხეთქამენ გრძნობანი მათ ბავთა-გან ქართულად, მანამ ჩვენ სასცნო ხელუენებას ხელოვნება არ ეწოდება.

ამისათვის საჭიროა არა მარტო უცხო დრამა-ტული კურსები. ეს დრამატული კურსები საჭიროა მხოლოდ იმ შემთხვევაში, თუ მარტო ხელოვნების გასაუმჯობესებელია, სხვათა საუნჯის გასაცნობად წიგლენ ჩვენი არტისტები. საჭიროა ჩვენი ქართული სკოლა, აქ, თბილისში, სადაც ნამდვილი კულტურული უნდა იღწნდეს ქართულის მეტყველებისა. მხოლოდ სკოლის განვლელისათვის აქვს აზრი უცხო დრამატიულ კურსებზედ წასვლას, უმშიოდე

კი უცხო ენაზედ ნასწავლი მსახიობი ქართულ სცნიაზე მოწამეა და ხანდახან ჯალათიცა. ეს ასეა და ასე იქნება მუდამ, სანაც მთელი საზოგადოება არ მიიღებს მონაწილეობას ჩვენი თეატრის საქმის ორგანიზაციაში. მარტო შენობის აშენება არ არის საკმარისი. საჭიროა მუდმივი თანა თპილის „ი ქარ-თულ დრამატიულ კურსების დასაარსებლად, სა-დაც საუკეთესო მსახიობნი, ქართულის მცოდნენი, და საუკეთესო მოყვარულნი ქართულ სასცნო ხელოვნებისა ხელ-მძღვანელობას გაუწევენ ახალ-გაზრდა მსახიობთ, ასწავლიან ენას, კილოს, გამო-თქმას; იგრეთვე თავის თავად შემუშავდება ყოვე-ლივე ესე, პირველად კარგი მასწავლებლებიც რომ გვაკლდენ, თუ ახალგაზრდა მსახიობნი და ძელნიც თავს მოიყრიან და მუდავ ივარჯიშებენ ქართულს ლაპარაკში და გამოთქმაში.

+ ჩვენა გვყავს ერთი ასეთი ქართველი არტისტი სცნის მოყვარე, რომლისგანაც მხოლოდ და მხო-ლოდ გაიგონებს კაცი ქართულ ერას. ეს ბ.ნი ი. ზურაბიშვილია. საუბედუროდ მას ისეთი ანტურაჟი ჰყავს სახალხო თეატრში, რომ ცოდვა მისი ნიჭისა და ხელოვნების პატრონს ასეთი ახანაგები ჰყავდეს, მაგრამ ყველა აღტაცებულია ხოლმე ყოველთვის მისი თამაშით, — მისი გულწრფელობითა, მშენიერი ხმით, საუცხოვო ქართულითა და ძლიერ განვითა-რებულის მიმიკითა. შეძლება მისი მშენიერი ქართულის ცოდნა და ლაპარაჟი ერთის სხრის მითიც ახსნებოდეს, რომ გალახოვის ქრისტიმა-ტიოთ არ მოუწილავთ მისი სული და გული და არ დაუმხილებიათ მისი ნიკი მეტყველებას. მაგრამ დაგანებოთ თავი აქ ამ ადმინის. იგი სხვა მხრივაც არტისტია, განხორციელება ხელოვნებისა. ხელოვნება გარედან შემოტანილი ბარგი კი არ არის მის სულსა და გულში, იგი მისი შინაგანი კუთხინილებაა. იგი არ ტისტად არის დაბადებული, და ყოველ მხრივ არტისტად, — მწერლიდ, მოლაპარაკედ, მსა-ხიობად, მუსიკოსად, მომღერლად!.. მხოლოდ ის გვაწუნებს რომ ის ცეცხლი, რომელიც მას გულში უღვივის, მხოლოდ ნაპერწკლებსა სწირავს ხორმე ხელოვნებასა, და არა მთელს თავის ალსა და სი-ცხოველეს... თუ ჩვენ მსგავსი რამ გვექნა ზემო-სენებული დაწესებულებისა, იმედია ბ.ნი ი. ზუ-რაბიშვილიც დაგვეხმარება.

B.

სიმღერა.

მზეო, რას ბნელი მოგუცავს,
რას შავმა ნისლმა დაგფარა,
უშენოდ მთეაჩე არ მთვარობა,
მინდორში ვარდიც გამჭყარა...
სატრფოვ, ნუ გული გოცვლია,
თორემ სიცოცხლე გამხარა!..

• მჭედლიშვილი.



ქართულ სამართლის ისტორია.

პირველი წაწილი (VIII—XII) ს.

თავი I.

ქართულ სამართლის წესრეგი.

მაგრამ საბერძნეროდ ბექასა და აღმულას კანონებში ბაგრატ კურაპალატის სასამართლო წიგნის მარტო შესავალი-კი არ არის შეტენილი, არა-მედ რამდენიმე სხვა მუხლიც. მე-100-ე მუხლი ხომ, სადაც ნათქვამია „ვინცა მოძღვარი იყოს, ანუ მეფეთა წინაშე ზრდოლი და ნამყოფი კაცი იყოს, ან კარგი დიდვაჭარი, ან კარგი სოფლისა მამა-სახლისი იყოს, აგეთი კაცი იყოს, ის დასკი ბჟედ: ჭივანი იქნების და კარგად ეცოდინების ბჟობა და უსამართლოს არას იქნების“¹, რასაკვირველია შესავალის გაგრძელებას წარმოადგენს. ამის გარდა 101, 102 და 103-ე მუხლიც უკველია ბაგრატ კურაპალატის სასამართლო წიგნიდან არის აღმულას კანონებში შეტანილი. კველა ამ მუხლებში მეფე მ-ახსენებული და არა „პატრიონი“ ათაბაგი: „თუ ეპისკოპოზმან მეფესა შესცოდოს, მეფისა-გან ხელიდ შეპყრობა არ ეყების; ამად, რომე მის-და მუქაფად სასჯელისა დამამტკიცებელი არის, შეხევშა, შეკაზმა მართებს ეპისკოპოზს მეფისა“² (§ 101); 102 მუხლში ნათქვამია: „თუ მეფე ეპისკოპოზს გაუწყრეს,—გინდა უსამართლოდ, გინდა სამართლითა, ხელთა შეპყრობა არცა გაშინ მო-ხდების, ამისთვის რომე მორჩ მ-ფე ეპისკოპოზი არა და ქრისტიანებითა შემოადგენს, გინდა გამოიწყოს გადახდების და გადახდების“³ (§ 102); 103 მუხლში ნათქვამია: „თუ მეფესა საჯულისა დამამტკიცებელი და არცა მეფესა სჯულისა საქმე აქვა“, აგრე შეიწყნარენ“⁴; 103 მუხლი ამბობს: „თუ მოძღვარ-

მან, ანუ მღვდელ მან, ანუ მონაზონმან მეფესა, ანუ ეპისკოპოზსა შესცოდოს ანუ სჯულისა, ანუ კულებისა შესცოდოს, ხელთა არაგისგან შეი-პყრობის: გაკითხვა უნდა და, რაც მიზეზი დასწა-მონ, მას მიზეზსა უნდა გამონახვა და გადახდება“⁵—ო. როგორც ბექას კანონებში, ისე საკუთრივ აღმუ-ლას კანონებში ამ ზემოდ მოყვანილ 4 მუხლისა და კიდევ ერთ (§ 152) მუხლის გარდა არსალ მე-ფე მოსხენებული არ არის, ყოველთვის პატრიონ ათაბეგზე ლაპარაკი; ბექაცა და აღმულაც თავიანთ სასამართლო წიგნებს სამცხე-საათაბაგოსთვის ად-გენდნენ და თავიანთ სამფლობელოში საქართვე-ლოს მეფისაგან იმდენად დამოუკიდებელნი იყვნენ, რომ მეფეს არც-კი იხსენიებდნენ: 99, 100, 101, 102 და 203-ე მუხლებში კი პირიქით მხოლოდ მეფეა მომშედი და მთავარი პირი, ხოლო ათაბაგ-ზე ერთი სიტყვაც არ არის ნათქვამი; განა ეპისკო-პოზს ან მოძღვარს, ან მონაზონს ათაბაგისთვის-კი არ შეეძლოთ შეეცოდნათ და ათაბაგი კიდევ გა-სწყრომოდათ? კველა ეს მუხლები რომ მათი და-დგენილი ყოფილიყო, ნუ თუ „პატრიონი“ (ათაბა-გი) ერთხელაც მაინც დასახელებული არ იქნებო-და? რასაკვირველია იქნებოდა და თუ 101, 102 და 103 მუხლში ათაბაგზე ლაპარაკი არ არის იმი-ტომ, რომ ეს კანონები ისეთ სასამართლო წიგნი-დან არის ამოღებული, რომელიც მთელ სამფლო-სთვის არის საზოგადოდ შედგენილი და არა კერ-ძოდ სამცხე-საათაბაგოსთვის, ათაბაგ ბექა და აღ-მულს კანონებსავით.

შემდეგ ყურადღების ღირსია, რომ ამ სამსავე მუხლში ბექა და აღმულას სხვა კანონებისავით მაწ-კვერლ-საფარელზე კი არ არის ლაპარაკი, საზო-გადღე ეპისკოპოზზე ნათქვამი, ე. ი ამ მხრი-ვაც საზოგადო ხასიათი აქვს და კერძოდ სამცხე-საათაბაგოს ნიშნები არ ეუყობა; დასასრულ არც ამ მუხლების შინაარსი ბექა-აღმულას ღრიანდელ საზოგადოებრივ ვითარების შეესაბამება: აქ პის-კოპოზი და საზოგადოდ სამღადელო ბა სულ ბატრიად არის გამოყენილი, მათ წინააღმდეგ მეფე უძლებია, არაფერი არ შეუძლიან; ჩენ ვიცით რომ დავით აღმაშენებელმა სამღვდელოებას ცოტა არ იყოს ფრთხები შეაკვეცა და ბატრიანობას გადააჩვია; მე-XIII-ე საუკუნეში ხომ, როცა მონ-ღლოლები საქართველოს დაეპატრიონენ, სამღვდე-ლოებას ძალა სრულებით მოაკლდა; ამას თითონ-ვე ამტკიცებენ; მე-XIII-ე საუკუნის საეკლესიო კრება საქართველოს მეფესა და დიდებულებსა სწერ-და: „აღარავისაგან გუაჭუს პატივი, —არცა სჯუ-ლისა და არცა ეპისკოპოზთა, არცა მონაზონთა,

არცა ხუცესთა, არცა შლვდელთა, არცა მიპრონსა, არცა ქორეპისკოპოზთა; ყვილა ყვალას უპატიოდ, შეუჩაცხად, გინებით, ბასრობით ვჰყავთ“ (ქნ. გბი, II, 166); თუმცა შემდეგ სამღვდელოების საქმე გამოკეთდა, მაგრამ მაინც წინანდელ ბატონინბამდე გელარ მიაღწია. ცხადია, 101, 102, და 103 კანონი რომ ათაბაგ აღმულას, ან იმ დროინდელ მფის დაწერილი ყოფილიყო, სამღვდელოების ასეთი გასაოცარი უბირატესობა არ ექმნებოდა. ამიტომ ეს საშივე მუხლი ისეთ ხანას უნდა ეკუთხოდეს, როცა სამღვდელოება საქართველოში სრული ბატონი იყო და საერო მთავრობაზე მაღლა ექირა თავი, ესე იგი მე VIII—IX-ე საუკუნოებში. სწორედ ამ დროს იყვნენ მონაზონები ბატონად და მთავრის მიწვევის ბარათზე პასუხად შეეძლოთ შეეთვალათ, ბერს შენთან „არა პნებავს მოსვლად“-ო (ც გვ. ენ-დ, გვ. კო-ლ); სწორედ ამ დროს შეეძლო მთავრისთვის ბერს ეთქვა: „შენ წარმავალთა ამათ უამთა მეფე ხარო“ და მე შენ-კი არა, მხოლოდ ქრისტე ღმერის ვემორის ლები და იმის გარდა სხვას არავისო (ibid. გვ. ლ.). სწორედ ამ დროს იყო ბერი-არქიმანდრიტი იმდენად ძლიერი, რომ სრულებით თავისუფლად მეფეს ართმევდა საუკარელს სატროფს (ibid.). ასეთ ხანას, რასაკვირველია, დააღვენდნენ: რაც უნდა შესცოდოს ეპისკოპოზმა, მოძღვარმა, მღვდელმა თუ მონაზონმა მეფესო, მაინც ხელი არ ახლოთ, იმიტომ რომ „მეორე მეფე ეპისკოპოზი არის და ქრისტიანეთი სჯულის დამამტკიცებელი და არცა მეფესა სჯულისა საქმე აქვს“-ო; განა ეს უკანასკელი აზრი იმავე წინადაღების გამეორება არ არის, რომელიც გრიგოლ ხანძთელმა გვარამ მამფალს, სავკლესიო კრების საქმებში ჩარევა მოიწალია თუ არა, პირში მიახალა „მორჩმუნენი მეფენი“ სამღვდელოებასთან ერთად „შჯულის მოძღვრებას არ იკადრებდეს“-ო და „კანონსა შინა არავე ბრძანებულ არს ერისაციასა, ეთიარმცა... შჯულის მოძღვრებასა იკადრებდა“ იმიტომ რომ ეს „შჯულისა და მღვდელთ მოძღვართა შეურაცხებად არს“-ო (ibid. გვ.). ერთი სიტყვით ამ კანონების შინაარსი გვიჩვენებს, რომ ისინი მე-VIII—IX-ე საუკუნეს საზოგადოებრივ განწყობილების გამომხატველია და მე-9-9 და 100-ე მუხლის გაგრძელებას უნდა შეადგენდეს. 100 მუხლით, რომელშიაც ნათქვამია: „ვინცა ანუ დიდმან ანუ [მცირებან] აზნაურმან, ანუ სხვამ ვინმე მონაზონმა ანუ მღუდელი მძღვარებით ხელთა შეიძყას რასაკა გვარისა იყოს მის სისხლისა ხელი ათასი სხვა ემარს და თუ გვარიანი იყოს, ანუ ხელის მქონებე-

ლი მისსა სისხლისა ნახევარი ემატოს“-ო, უნდა ბაგრატის სასამართლო წიგნს ეკუთხნდეს იმიტომ, რომ ამ მუხლში სწორედ იმ პირთა სასჯელზე ლაპარაკი, რამდელნიც 103 მუხლს დარღვევდნენ.

დანარჩენ კანონებს სამწუხაროდ ისეთი ცხადი ნიშანი არ ეყობა, რომ პირდაპირ შეეძლოს მყვავეარს სთქვას, ბაგრატ კურაპალატის სასამართლო წიგნს ეკუთხნის ეს თუ ის კანონი, თუ აღმულას? შესაძლებელია, რომ აგრედვე 161, 162, 163, 164, 165, 166, 167, 167 bis, 168 და 169 მუხლიც ბაგრატისავე სასამართლო წიგნიდან იყოს ამოღებული; ჯერ ერთი იმიტომ, რომ ყველა ამ კანონებს ერთი საზოგადო თვისება აქვთ, რომელიც სხვა, არც ბექას, და არც აღმულს დადებულ კანონებს არ მოეპოვებათ: თვითეულ მუხლში სასჯელს უქველად კრულებაც ზედ მისდევს: „კრულ და წყეულ შეჩვენებულ იყან“ (§ 161, 164, 167) ან „კრულ და წყეულ, შეჩვენებულ იყან დაუსაბამოსა ღუთისა პირითა“ (§ 161, 163), „კრულ და წყეულ შეჩვენებულ იყან და ცულმცა არის ამათ მოსახსენებელი სიცოცლე და სიკვდილი მისი“ (§ 162), „კრულ და წყეულ და შეჩვენებულ [იყან] პირითა ღუთისათა და კანონსაცა ქვეშე იქმნების წმიდათა მოციქულთათა“ (§ 165), მე 167 bis მუხლი უმატებს მხოლოდ „და წმიდათა კრებათასა“-ო, „კრულ და წყეულ და შეჩვენებულ იყან კაცი იგი ცათა შინა და ქვეყანასა ზედა... და კანონსა ქვეშე იყოს“ (§ 168) და დასარულ § 169-ში „კრულ და წყეულ და შეჩვენებულ იყან და ცულმცა არის მოსახსენებელი სული და ხორცი მისი ამას სოფელსა და მას საუკუნისა დაუსაბამოსა ღუთისა მადლითა და კანონსა ქვეშე არს წმიდათა მოციქულთასა“-ო. ერთი სიტყვით ყველა ამ კანონებს ზედ განსაკუთრებული ბეჭედი აზრის და ბექასა და აღმულს კანონებს არ მიაგვანან; დამნაშავეს წყევა-კრულვა და მოციქულთა და წმიდათა კრებათა კანონების ქვეშე დაყენება განსაკუთრებულ საეკლესიო ელფერს აძლევს მათ, თითქოს სამღვდელოების კრების დაღვენილება იყოს და არა სამართლის ძეგლი. კანონების ამ გვარი საეკლესიო ხასიათი და ელფერი სრულებით შეეფერება მე-VIII—IX-ე საუკა. როცა სამღვდელოება ბატონინბდა და ჩინებულად შეესაბამება ბაგრატ კურაპალატის სასამართლო წიგნს, იმი კომ რომ იმ კრებაში, რომელმაც ეს კანონების წიგნი შეადგინა ეპისკოპოზები ბლომად იღებდნენ მონაწილეობას: აკი მოსამართლე ამოსარჩევ პირთა შორის იქ პირველ ადგილს „მოძღვარია“ დასახელებული და მოძღვარს შემდეგ „მეფეთა წინაშე

ზრდილი და ნამყოფი კაცი“ მისდევს, მაშასადამე აქაც სამღვდელოებას მეფეზე მეტი უპირატესობა აქვს. რაც უნდა იყოს ისედაც ცხადია, რომ შე 161—169 შეუძლებელია ან ბეჭას, ან ალბულას ეკუთვნოდენ; ცხადია იმიტომ, რომ ეს მუხლები დანარჩენ კანონებს ან ეწინააღმდეგება, ან არა და გამოირჩება, მხოლოდ წყევლა-კულტა აქვს მიმატებული; § 161-ში მაგალ ითად ნათქვამია: „რომელმანც, ვინც გინდა დიდმან ანუ მცირემან კაცმან ღალატით მმა მოჰკლას, ანუ ღალატით სხვა კაცი, კულ და წყეულ, შეჩენებულ იყავნ დაუსაბამისა ღუთისა პირითა და ვითარისა] ცა გვარისა იყოს კაცი იგი ორ-კუცი სისხლი დაუუჩვოს და გინცა უშველოს და შეიწყნაროს კულ და წყეულ შეჩენებულ იყავნ“-ო.. ხოლო § 117 სწრია: „თუ კაცი კაცმან ღალატით მოჰკლას ორმეტი ათასი სისხლია ემატოს“-ო; ამ გვარად გამოდის, რომ ერთისადა იმავე დანაშაულობისათვის ორი სხვადა სხვანარი სასჯელი ყოფილი დაწესებული: 1) ორკუცი სისხლის დაურვება და შეჩენება არამც თუ მკვლელს, არამედ ყველას ვინც-კი მას ხელს გაუმართავს (§ 161), და 2) ერთი სისხლისა და ზედმეტად მხოლოდ 12000 თეთრი (§ 117), არც კულვა შეჩენება მკვლელს არც რასაკირველია მის გულშემატკიფრს, ერთი სიტყვით გაუიღებით უფრო ნაკლები სასჯელია დაწესებული; ცხადია, რომ შეუძლებელია ეს ორი (161 და 117) მუხლი ერთსა და იმავე კანონმდებელს ეკუთვნოდეს, ამ ორ მუხლის გარდა მესამე კანონიც არის, რომელიც მკვლელობას ეხება, იგი ბეჭას ეკუთვნის და შე-22-ე მუხლად ითვლება: „თუ მმამან მმა მოჰკლას, ერთსახლი და გაუყოფელი იყოს და თუ გაყოფილი იყოს, სწორი და გინა ახლოს მევეისი ორკუცი სისხლი დაუუჩვოს რაც გვარისა იყოს,— ამად რომე საღუთოდ ბრალია და საკანონო არის ასკეცი და აგრევე ამა სოფელს ძლივლა ინახვის კაციაგან, აიღოს ვინცა გავლენიანი იყოს, ქედთა გარეთ ყოფა და გარდახვეწა პატრიონისა და ლაშქართაგან, გადახდევასა არაისგან მისესნება უნდა: ეპისკოპოზმა მისი წესი იცის, რაც მართებს მან უყოს“-ო; თუმცა ეს მუხლი 161 მუხლზე უფრო ახლოა, მაგრამ მანც არსებითი განსხვავება ეტყობა: იქ ორკუცი სისხლს რომ გადახდევინებდნენ მკვლელს, მას შემდეგ შეაჩენებდნენ და ვითარცა შეჩენებულს ვერავინ მიეკარებოდა, არავის არ უნდა ეშველნა მისთვის თუნდ რომ გაჭირვებული ყოფილიყო, იმიტომ რომ ვინც-კი მას მიიღებდა ისიც წყეულ-შეჩენებული გაძლებოდა მაშინ;

ერთი სიტყვით, თუ თავის ქვეყანაში დარჩებოდა მკვლები, შემშილით ამოქრომეოდა სული, თუ არა და სამუდაომ უნდა გადაკარგულიყო და იქნებ ამით სიკედლს გადარჩენოდა. შე-22-ე მუხლში-ი ირკეც სისხლის დაურვებისა და მამულის ჩამ რომევის და გადახვეწის მისჯის შემდგომ ეპისკოპოსა „რაცა მართება“ მას დაუწიშნავდა: საეკლესიო სასჯელს უოდეის მოსანანიებლად; ამ შემთხვევაში მკვლელს მანც სიკოცხლის იმედი უნდა ჰქონოდა, მხოლოდ საზუგადოებას ჰშორდებოდა. ერთი სიტყვით ჩენამდის საშ სხვადა-სხვა დროინდელ კანონს მოულწევია: ერთი (§ 161) ბაგრატ კურაპალატის დროინდელი უნდა იყოს, მეორე (§ 22) ათაბაგ ბეჭას ეკუთვნის, მესამე (§ 117) კადევ ალბულას.

შემდეგ 165-ე მუხლიცა და 135-ეც, რომელიც ალბულას ეკუთვნის,*) კოლით ძალით მოტაცებას შეეხება და ერთსა და იმავე სასჯელსაც აწესებს ამ დანაშაულობისათვის—სარული სისხლის“ დაურვებას; განსხვავება მხოლოდ იმაში მდგრმარებებს, რომ მე-165-ე მუხლში ამას გარდა სწრია: „კულ და წყეულ და შეჩენებულ არნ პირთა ღუთისათა და კანონსამცა ქვეშე იქმნების წმიდათა მოციქულთასა“-ო; რა ფიქრად მოსასვლელია, რომ 165-ე მუხლიც ალბულას დაეწერინებინოს, როცა მას ამავე ბოროტ-მოქმედების წინააღმდეგ 135-ე მუხლი ჰქონდა შედეგილი; მას რომ წყევა კულვის ასეთი იმედი ჰქონდა 135-ე მუხლსვე ზედევ მიაყოლებდა—და ამის გულისათვის ახალ მუხლს არ დასწერდა.

167-ე მუხლი უფრო სანტერესოა; იქ ნათქვამია: „რომელმანც კაცმან რაგინდარა მოაპაროს და გამოიჩნდეს—ორნივე თვალნი და შეწვენ დაწვერას, თუ საპატიუოსა ადგილად არა მოეპაროს“-ო; (შემდეგ უნდა ჩატმატოს 152 მუხლი, რომელიც ამავე საგანს ქებას:) ესეც იყოდეთ: უმფოსა და უდიდებულების კაცისაგან თვალთა დაწვას; არავინა ლირა, ისიც ასრე რომე ან ლილი სალარო, ან უკლესი, ან ჯოვი ან ღალატი ქნას; (შემდეგ ისევ 167-ე მუხლს ვაგრძობთ) ვინ იყიდეს [ნაპარევსა], ვითარცა და აფასონ ეგრე მიყიდონ და ნაპარევი დაუკლებლივ მისსა პატრიონსა მისცეს, და კულ წყეულ და შეჩენებულ იყავნ“-ო. ცე-ე მუხლში კი სწერია: „ნაპარევისა პირველ ასრე გაჩენილა და ასრე

*) არის აგრეთვე § 46 და 47, რომლებიც ბეჭას ეკუთვნის, იქ კოლის წაეგრისათვის „სისხლი არ ნაწილი“-და დაწესებული.

იქნას აწცა, რომე, თუ ცენი და რაგინდარა კაც-
შან მოიპაროს, თუ ხელთავე აქვდეს თავის ნა-
პარეფი იგი მისცეს და ერთიც ეჭომის ხეა და თუ
არა აქვდეს აფიცოს საქონლის პატრონმან, რო-
გორცა დაიფიცოს იგი მისცეს და ერთი ზომი
სხვა"-ო. ცხადია, რომ შეუძლებელია 167-ე მუხ-
ლიცა და 62-ეც ერთსა და იმავე კანონმდებელს
დაეწერა; 62-ე მუხლი ბეჭას სამართლის წიგნს
ეკუთვნის და ათაბავის მოწმობით ნაპარევის ორ-
კეცად გადახდევინება პირველ ასე გაჩენილა. 167-ე
მუხლში კი იმავე დანაშაულ ობისათვის რომ
„კაცმან რაცინდარა მოიპაროს“ „ორნივე თვალინი
დაეწერენ“ სასჯელადო, თუ საპატიურის ადგილს
მოეპაროს, ხოლო, „თუ საპატიურის ადგილსა არა
მოეპაროს“ მაშინ სასჯელად მხოლოდ „ხელფეხი
დაეჭრას“-ო; 152 მუხლში ახსნილია, თუ რა ით-
ვლებოდა საპატიური: „ან დიდი სალარო, ან ეკ-
ლებია, ან ჯოგი ან ღალატი“. რასაკვირველია
167-ე მუხლი გაცილებით უფრო მკაცრია, ვიდრე
ბეჭას კანონი, ამასთანავე არც ამ მრისხანე სასჯელ-
სა კმარობს და ზედმეტად წყველა-კრულვას უწე-
სებს მპარავსა. უკველია 167-ე მუხლი 62-ე მუხ-
ლშე უფრო ძევლია; თამარ მეფის მემატიინეს
თხულებილან სხანს, რომ თვალთა დაწვა და
ხელფეხის მოქრა განსაკუთრებით თამარ მეფის წი-
ნადა სკოლინიათ და საქართველოს ღიღებულს
გვირგვინისანს ამოუკვეთნია ამ გვარი მკაცრი
სასჯელები (ქუა. 472); ამისთანა მდგომარეობას
გვიხატავს ბეჭას 62-ე მუხლი, სადაც ნათქამია
„პირველ ასე გაჩენილა“-ო, — ცხადია იმის წინად,
თორებ ეხლა ჩვენ კარგად ვიცით, რომ თამარ მე-
ფიებდე სხვანარი სასჯელი ყოფილა. 152-ე მუხ-
ლში აღნიშნულია, რომ თვალთა დაწვა მხოლოდ
საპატიურ ადგილს მპარევისათვის შეიძლებოდა
მიესჯათ, მაგრამ სასჯელის აღსრულება „უმეფო-
სა და უზიდებულესის კაცისაგან“ არავინა ღირსა“-ო
და თამარ მეფის ისტორიულისც ამტკიცებს, რომ
ასეთ სასჯელებისათვის შეფის თანხმობა იყო საჭი-
რო (ქუა. 472) და მემატიანეს სიტყვით სწო-
რედ ამ თავის უფლებით უსარგებლნია სახელ-
ვანს თამარს და სასჯელს არ ამტკიცებდა თურმე
(ibid); წინად როგორც სხანს მეფები ასე ლმო-
ბიერად არ უცქერიდნენ მპარავებს. ერთი სიტყვით
167-ე და 152-ე მუხლი ათაბავ ბეჭა და აღმულის
წინადროინდელ სასამართლოს წიგნს ეკუთვნის და
ვგონებ იმავ ბაგრატ კურაპალატის დროისა უნდა
იყოს.

ამგვარ მოსაზრების გამო 161, 162, 163,
164, 165, 166, 167—152, 167 bis, 168, 169
მუხლები ბაგრატ კურაპალატის სამართლის წიგ-
ნის ნაწყეტად მიმართა და მაშასადამე 99, 100,
101, 1v2, 103 და 104 მუხლების გაგრძელებად
უნდა ჩაითვალოს.

ი. ჯავახიშვილი.

(ზემოთი იქნება.)

რედაქტორ-გამოშეტევდი პ. სურგულაძე.

გენერალები

•XXXXXX•XXXXXX•XXXXXX•
 გამოვიდა და იუიდება საქართველოს
 ეკედა წიგნის მადაზიანებში
 ახლად შედგენილი

ჩ ა ნ გ ი

ა. გაჩეჩილაძე-ზეერ.

წიგნში ჩართულია ბევრი ისეთი
სცენები, ლექსები, სახუმარო და
საოხუნჯო კუპლეტები რომელიც
ჯერეთ არსად არ დაბეჭდილა. წი-
გნში მოთავსებულია აგრეთვე სამი
პიესა: „აღოყართან“ ვ. გუნიასი
„ტარი სოვეტნიკის სიზმარი“ პო-
ტაპრკოსი, „უბედური დღე“ ვ.
ბალანჩივაძისა. წიგნი 502 გვ. ჩართუ-
ლია 60 გვეტი სურათი, ჩვენი მწერლე-
ბისა და საზოგადო მოღვაწეებისა. წი-
გნი მუვენიერი ყდით ღირს 1 მ. 35 კ.
უყდოთ 1 მ. ფოსტით ვინც გამოი-
წერს მას გასაგზავნი ფული არ გა-
დახდება.

ადრე: თიფლის თიპოგრაფია თ-ვი
„Сорапанъ“ მ. გაველაძე

გამოცემა ამ. „სორაპანისა“

•XXXXXX•XXXXXX•XXXXXX•